



**DELIBERAZIONE**  
**DELIBERAZION**

**N. 24-2025**

**del CONSEI GENERAL**

**OGGETTO:** Nomina del "Consiglio generale dell'Istruzione e della Formazione di Fassa", previsto dall'art. 46 della legge provinciale sulla scuola (L.P. 7 agosto 2006, n. 5 e s.m.i.).

**SE TRATA:** Nomina del "Consej general per l'educazion e la formazion" de Fascia, pervedù dal art. 46 de la lege provinzièla su la scola (L.P. dai 7 de aost del 2006, n. 5 e m.i.f.d.).

Il **15 ottobre 2025** alle ore **20.30**, convocato in base all'articolo 23 del Regolamento sull'organizzazione e sul funzionamento del Consei General del Comun General de Fascia dalla Presidente, con lettera prot. n. 4729-2.2.3 del 9 ottobre 2025 si è riunito il Consei general del Comun general de Fascia istituito in base all'art. 19 della L.P. 16 giugno 2006, n. 3 e s.m.

Sono presenti 23 dei 29 componenti del Comun General, vale a dire i signori:

Ai **15 de otober del 2025**, da **mesa les 9 da sera**, chiamà ite aldò del articol 23 del Regolament dintornvia l endrez e l funziament del Consei General del Comun General de Fascia da la Presidenta, co la letra prot. n. 4729-2.2.3 dai 9 de otober del 2025 se à binà l Consei General del Comun General de Fascia, metù en esser aldò de l'art. 19 de la L.P. dai 16 de jugn del 2006, n. 3 e s.m.

Tol pèrt 23 di 29 componenc del Comun General, donca i segnores:

	Cognome e nome / Inom	Comune di provenienza / L-La vegn da	Carica / Encèria
1	FELICETTI EDOARDO	MOENA	Procurador / Procurador
2	DEZULIAN TEA	CANAZEI / CIANACEI	Presidente / Presidenta
3	BATTISTI LARA	SAN GIOVANNI DI FASSA / SÈN JAN	Vizeprocuradora
4	DONEI CRISTINA	MOENA / MOENA	Vicepresidente / Vizepresidenta
5	CONGIU SIMONE	MAZZIN / MAZZIN	Vicepresidente / Vizepresident
6	BUSO CRISTINA	SORAGA / SORAGA	Consigliera / Conseiera
7	CHIOCCHETTI BERNARDINO	MOENA/ MOENA	Consigliere / Conseier
8	COMPAGNONI ALBERTO	MOENA/ MOENA	Consigliere / Conseier
9	CROCE EZIO	CAMPITELLO / CIAMPEDEL	Consigliere / Conseier
10	DEGIAMPIETRO ALESSANDRO	MOENA/ MOENA	Consigliere / Conseier
11	DELUCA CARLO	MAZZIN / MAZZIN	Consigliere / Conseier
12	DEMARCHI DIMITRI	CANAZEI / CIANACEI	Consigliere / Conseier
13	FELICETTI MARCO	MOENA / MOENA	Consigliere / Conseier
14	FLORIAN MIRELLA	SAN GIOVANNI DI FASSA / SÈN JAN	Consigliera / Conseiera
15	FOLLADOR LUCA	MOENA / MOENA	Consigliere / Conseier
16	GABRIELLI ADRIANA	SORAGA / SORAGA	Consigliera / Conseiera
17	IORI MATTEO	CANAZEI / CIANACEI	Consigliere / Conseier
18	LAZZER SAMUEL	CAMPITELLO / CIAMPEDEL	Consigliere / Conseier
19	MARCHETTI LUIGI	CANAZEI / CIANACEI	Consigliere / Conseier
20	MAZZEL MANUEL	SAN GIOVANNI DI FASSA / SÈN JAN	Consigliere / Conseier
21	PEDERIVA MARCO	SORAGA / SORAGA	Consigliere / Conseier
22	VALENTINI AMEDEO	SAN GIOVANNI DI FASSA / SÈN JAN	Consigliere / Conseier
23	ZACCHIA LUCA	SAN GIOVANNI DI FASSA / SÈN JAN	Consigliere / Conseier

È entrato durante la trattazione del punto n. 2:

L é vegnù ite endèna che se rejonèa fora l pont n. 2:

24	BERNARD DAMIANO	SAN GIOVANNI DI FASSA / SÈN JAN	Consigliere / Conseier
----	-----------------	---------------------------------	------------------------

Sono assenti giustificati per tutta la seduta:

Mencia, con giustificazion, per duta la sentèda:

25	BERNARD CESARE	SAN GIOVANNI DI FASSA / SÈN JAN	Consigliere / Conseier
26	DE SIRENA GIANLUIGI	SORAGA / SORAGA	Consigliere / Conseier
27	DONEI RICCARDO	MOENA / MOENA	Consigliere / Conseier
28	ROSSI ANDY	SORAGA / SORAGA	Consigliere / Conseier
29	SIEFF MATTHIAS	CAMPITELLO / CIAMPEDEL	Consigliere / Conseier

È presente anche, senza diritto di voto, il Sindaco del Comune di Soraga Pederiva Valerio.

Partecipa e verbalizza il Segretario generale del Comun General de Fascia dott.ssa **Gubert Elisabetta**.

Accertata quindi la presenza del numero legale, il Vicepresidente Simone Congiu invita il Consei General a deliberare sul seguente argomento:

## **DELIBERAZIONE / DELIBERAZION N. 24-2025 del / dai 15.10.2025**

**OGGETTO:** Nomina del "Consiglio generale dell'Istruzione e della Formazione di Fassa", previsto dall'art. 46 della legge provinciale sulla scuola (L.P. 7 agosto 2006, n. 5 e s.m.i.).

### **IL CONSEI GENERAL:**

visti e richiamati:

- la L.P. 16 giugno 2006, n. 3 e s.m. sulla "riforma istituzionale" in Trentino, ed in particolare il suo art. 19, che ha previsto il Comun General de Fascia (C.G.F.), il quale è stato costituito con la successiva L.P. 10 febbraio 2010, n. 1, che ne ha approvato lo statuto;
- il Decreto n. 234 del 30.12.2010, con cui il Presidente della Provincia ha trasferito al C.G.F. le funzioni amministrative secondo l'art. 8 della L.P. n. 3/2006 e s.m. a decorrere dall'1 gennaio 2011;
- l'articolo 9 dello statuto, che definisce i compiti e le funzioni attribuiti alla competenza del Consei General, anche con riferimento agli articoli 14, comma 4, lett. a), e 19, commi 5 e commi da 7 ad 11, della L.P. n. 3/2006 e s.m. dianzi citata;

vista la L.P. 7 agosto 2006, n. 5 e s.m. "*Sistema educativo di istruzione e formazione nel Trentino*" (cd. "legge provinciale sulla scuola") che, nel Capo I del Titolo III, contiene disposizioni speciali per la minoranza ladina di Fassa;

preso atto che l'art. 46 di tale legge stabilisce, nel primo comma, che "*per promuovere la tutela della lingua e della cultura ladina e per armonizzare le iniziative di politica linguistica con l'organizzazione della scuola ladina, il Comun General de Fascia nomina il Consiglio generale dell'Istruzione e della Formazione (Consei General per l'Istruzione e la Formazione), con il compito di individuare le specifiche esigenze educative e formative della comunità ladina di Fassa, nonché di concorrere con la Provincia alla definizione degli atti di indirizzo, programmazione e coordinamento rivolti all'istituzione scolastica e formativa ladina (scola ladina de Fascia)*" e, nel comma successivo, che l'assemblea del C.G.F. (ossia questo Consei General) definisce con apposito regolamento "*la composizione, i criteri e le modalità di funzionamento e di nomina dei membri del Consei General per l'Educazion e la Formazion...*";

ricordato che con la deliberazione N. 16-2011, adottata il 27 settembre 2011, questo Consei General ha approvato tale regolamento, stabilendo – nell'articolo 2 – che il "Consiglio" venga nominato da questo stesso Consei General;

ricordata la deliberazione N. 29-2015 del 30 settembre 2015 con la quale il Consei General ha modificato l'art. 3 del regolamento, prevedendo una diversa composizione del "Consei General per l'Educazion e la Formazion";

Tol pèrt ence, senza derit de stima, l'Ombolt del Comun de Soraga Pederiva Valerio.

Tol pèrt e verbalisea l'Secretèr generèl del Comun General de Fascia datora **Elisabetta Gubert**.

Zertà che l'é l'numer legal, l'Vizepresident Simone Congiu l'envia l'Consei General a deliberèr dintornvìa chest argoment:

**SE TRATA:** Nomina del "Consei general per l'educazion e la formazion" de Fascia, pervedù dal art. 46 de la lege provinzièla su la scola (L.P. dai 7 de aost del 2006, n. 5 e m.i.f.d.).

### **L CONSEI GENERAL:**

vedù e recordà:

- la L.P. dai 16 de jugn del 2006, n. 3 e m.f.d. su la "reforma istituzionèla" tel Trentin, e soraldut sie art. 19, che l'à pervedù l'Comun General de Fascia (C.G.F.), che do l'é stat metù su co la L.P. dai 10 de firé del 2010, n. 1, che l'à aproà ence so statut;
- l'Decret n. 234 dai 30 de december del 2010, con chel che l'President de la Provinzia l'ge à trasferì al C.G.F. la funzioms aministratives aldò del art. 8 de la L.P. n. 3/2006 e m.f.d., a scomenzèr dal 1<sup>m</sup> de jené del 2011;
- l'articol 9 del statut, che l'disc i doeres e la funzioms dac su a la competenza del Consei General, ence con referiment ai articoi 14, coma 4, letra a), e 19, comes 5 e comes da 7 a 11, de la L.P. n. 3/2006 e m.f.d. recordèda soravìa;

vedù la L.P. dai 7 de aost del 2006, n. 5 e m.f.d. "*Sistem educatif de istruzion e formazion tel Trentin*" (dita "lege provinzièla su la scola") che, tel Capo I del Titol III, la perveit disposizioms spezièles per la mendranza ladina de Fascia;

tout at che l'art. 46 de chesta lege l'disc, tel prum coma, che "*per portèr inant l'stravardament del lengaz e de la cultura ladina e per armonisèr la scomenzadives de politica linguistica co l'organizacion de la scola ladina, l'Comun General de Fascia l'nomina l'Consei General per l'Educazion e la Formazion co l'encèria de troèr fora i besegnes educatives e formatives spezifics de la comunanza ladina de Fascia, e ence de se cordèr co la Provinzia per defenir i ac de endrez, programazion e coordonament proponec a l'istituzion scolastica e formativa ladina (scola ladina de Fascia)*" e, tel coma che vegn do, che l'assemblea del C.G.F. (e donca chest Consei General) defenesco con n regolament apostà "*la composizion, i criteries de nomina di membres e la modalitèdes de funzionament del Consei General per l'Educazion e la Formazion...*";

recordà che co la deliberazion N. 16-2011 tutta su te la sentèda dai 27 de setember del 2011, chest Consei General l'à aproà chest regolament e l'à stabili – tel articol 2 – che l'"Consei" l'vegn nominà da chest medemo Consei General;

recordà la deliberazion N. 29-2015 dai 30 de setember del 2015 con chela che l'Consei General l'à mudà l'regolament col peverder na composizion desvaliva del "Consei general per l'educazion e la formazion de Fascia";

ricordata inoltre la deliberazione N. 23-2025 di data odierna con la quale il Consei General ha designato quali rappresentanti del Comun General de Fascia nel "Consiglio generale dell'Istruzione e della Formazione di Fassa" previsto dall'art. 46 della L.P. 7 agosto 2006, n. 5 e s.m.i. ("legge provinciale sulla scuola"), i signori: MATTHIAS SIEFF e MIRELLA FLORIAN;

preso atto che nelle scorse settimane sono state raccolte tutte le designazioni e le nomine degli altri 13 componenti del suddetto "Consiglio generale" e che è pertanto possibile procedere alla sua nomina;

visto l'atto di delega delle funzioni di Presidente del Consiglio Generale dell'Istruzione e della Formazione alla Signora Tea Dezulian, in atti prot. 4703 dell'8.10.2025;

sentita, infine, la proposta di dichiarare questa deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi di legge per poter convocare al più presto il "Consiglio Generale dell'Istruzione e Formazione di Fassa", previsto dal secondo comma dell'art. 46 della L.P. 7 agosto 2006, n. 5;

visto il parere favorevole sulla regolarità tecnico-amministrativa della proposta di questa deliberazione, espresso dal Segretario del C.G.F. dott.ssa Elisabetta Gubert;

con 22 voti favorevoli, n. 2 astenuti (consigliere Tea Dezulian e Mirella Florian) e nessun contrario, espressi dai 24 consiglieri presenti e votanti,

### DELIBERA

1. di nominare il "Consiglio generale dell'Istruzione e della Formazione di Fassa" previsto dall'art. 46 della L.P. 7 agosto 2006, n. 5 e s.m. "Sistema educativo di istruzione e formazione nel Trentino" (cd. "legge provinciale sulla scuola"), chiamando a farne parte, in base agli atti ricordati in premessa, i signori:

recordà amò apede la deliberazion N. 23-2025 de anché con chela che l Consei General l à nominà desche raprejentanc del Comun General de Fascia tel "Consei general per l'educazion e la formazion de Fascia" pervedù dal art. 46 de la L.P. dai 7 de aost del 2006, n. 5 e m. e i.f.d. ("lege provinzièla su la scola"), i segores MATTHIAS SIEFF e MIRELLA FLORIAN;

tout at che via per la setemènes passèdes l é stat bianà su duta la designazions e la nomines di etres 13 comembres del "Consei general" dit de sora e che donca ades se pel l nominèr;

vedù l document de delega de la funzioms de President del Consei General per l'educazion e la formazion a la seg. ra Tea Dezulian, registrà te protocol col n. 4703 dai 8.10.2025;

scutà su, tinultima, la proponeta de declarèr chesta deliberazion sobito da meter en दौरa aldò de la lege per poder chiamèr ite dant che l é meso l "Consei general per l'educazion e la formazion", pervedù dal coma doi del art. 46 de la L.P. dai 7 de aost del 2006, n. 5;

vedù l parer a favor en cont de la regolarità tecnich-amministrativa de la proponeta de chesta deliberazion, dat ju dal Secretèr del C.G.F. dotora Elisabetta Gubert;

con 22 stimes a una, 2 che no à dat ju la stima (conseieres Tea Dezulian e Mirella Florian) e zero de contra dates ju dai 24 conseieres che tol pèrt e che lita,

### DELIBEREA

1. de nominèr l "Consei general per l'educazion e la formazion" de Fascia pervedù dal art. 46 de la L.P. dai 7 de aost del 2006, n. 5 e s.m. "Sistem educatif de istruzion e formazion tel Trentin" (c.d. "lege provinzièla su la scola"), col chiamèr a n fèr pèrt, aldò di documenc recordé te la paroles dantfora, i segores:

<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sig.ra TEA DEZULIAN</li> <li>• prof. FEDERICO CORRADINI</li> <li>• dott.ssa SABRINA RASOM</li> <li>• Sig. STEFANO WEISS</li> <li>• Sig. ALDRIGHETTI FAUSTO</li> <li><i>in fase di nomina</i></li> <li>• dott.ssa EVELYN BORTOLOTTI</li> <li>• dott.ssa SARA DEZOLT</li> <li>• dott. SERGIO DALL'ANGELO</li> <li>• prof. DORIS FOSCO</li> <li>• dott. NICOLÒ WEISS</li> <li>• prof. BERNARDINO CHIOCCHETTI</li> <li>• prof. MAURO LAZZER</li> </ul>	<p>Delegata dal Procurador del Comun General de Fascia, con funzioni di Presidente Enciarièda dal Procurador del Comun General de Fascia co la funzioms de Presidenta Sorastant della "Scola ladina de Fascia" Sorastant de la "Scola ladina de Fascia" Direttore dell'Istituto Culturale ladino "Majon di Fascegn" Diretora del Istitut Cultural ladin "Majon di Fascegn" Consigliere dell'Union di Ladins de Fascia, delegato dal Presidente Conseier de l'Union di Ladins de Fascia, enciarià dal President Presidente del "Consei de la Scola Ladina de Fascia" President del "Consei de la Scola Ladina de Fascia" Presidente della Consulta degli studenti della "Scola Ladina de Fascia" President de la Consulta di studenc de la "Scola Ladina de Fascia" Presidente della Commissione per l'accertamento della conoscenza della lingua e della cultura ladina Presidenta de la Comiscion per l zertament de la cognoscenza del lengaz e de la cultura ladina Rappresentante delle Scuole Equiparate dell'Infanzia della Val di Fassa Raprejentanta de la Scolines Equiparèdes de Fascia Membro designato dalla Provincia Autonoma di Trento Comember enciarià da la Provinzia Autonoma de Trent Membro designato dal Consei di Ombolc Comember enciarià dal Consei di Ombolc Membro designato dal Consei de Procura Comember enciarià dal Consei de Procura Membro designato dal Consei de Procura Comember enciarià dal Consei de Procura Membro designato dal Consei de Procura Comember enciarià dal Consei de Procura</p>
---	---

<ul style="list-style-type: none"> <li>• prof. MATTHIAS SIEFF</li> </ul>	Rappresentante del Comun General de Fascia, designato dal Consei General
<ul style="list-style-type: none"> <li>• prof.ra MIRELLA FLORIAN</li> </ul>	Raprejentant del Comun General de Fascia, nominà dal Consei General Rappresentante del Comun General de Fascia, designato dal Consei General Raprejentant del Comun General de Fascia, nominà dal Consei General

- |  |   |
|--|---|
| <p>2. di comunicare a tutti i componenti del "<i>Consiglio generale dell'istruzione e della formazione</i>" di Fassa la loro nomina a farne parte nella veste dinanzi indicata per ciascuno di loro;</p> <p>3. di dichiarare, all'unanimità, immediatamente eseguibile ai sensi di legge questa deliberazione, per poter convocare al più presto il "<i>Consiglio generale dell'istruzione e formazione di Fassa</i>", previsto dal secondo comma dell'art. 46 della L.P. 7 agosto 2006, n. 5.</p> | <p>2. de ge fèr a saer a duc i comembres del "<i>Consei general per l'educazion e la formazion</i>" de Fascia che i é stac nominé a n fèr pèrt co la califica scritta de sora per ogne un de ic;</p> <p>3. de declarèr, con duta la stimes a una, chesta deliberazion sobito da meter en doura aldò de la lege, per poder chiamèr ite dant che l é meso l "<i>Consei general per l'educazion e la formazion</i>", pervedù dal coma doi del art. 46 de la L.P. dai 7 de aost del 2006, n. 5.</p> |
|--|---|

Si rende noto che contro questa deliberazione, che non è soggetta a controlli:

- ai sensi dell'art. 183, u.c., del Codice degli Enti Locali della Regione Trentino Alto Adige, approvato con L.R. 3 maggio 2018, n. 2, ogni cittadino può presentare - entro il periodo della sua pubblicazione all'albo - opposizione scritta e motivata al Consei de Procura, da depositare nell'Ufficio di segreteria che ne rilascerà ricevuta;
- coloro che vi hanno interesse e ne sono legittimati possono presentare ricorso al competente Tribunale Amministrativo Regionale nel termine di 60 giorni da quando la deliberazione diventa esecutiva o viene loro notificata o da quando ne abbiano avuto effettiva conoscenza;
- in alternativa al ricorso al T.R.G.A., coloro che vi hanno interesse possono presentare ricorso straordinario al Presidente della Repubblica solo per motivi di legittimità nel termine di 120 giorni da quando la deliberazione diventa esecutiva o viene loro comunicata o da quando ne abbiano avuto piena conoscenza.

Vegn fat a saer che de contra a chesta deliberazion, che no la é sotmetuda a control:

- aldò del art. 183, u.c., del Codesc di Enc Locali de la Region Trentin Sudtirol, aproà co la L.R. dai 3 de mè del 2018, n. 2, ogne sentadin l pel ge meter dant – endèna che la é tachèda fora sul albo - oposizion scritta e motivèda al Consei de Procura, da ge consegnèr al Ofize de cancelaria, che l dajará fora n rezepis;
- chi che à n enteres e che i é legitimé i pel fèr recors dant l Tribunal Aministratif Regionèl competent, dant che vae fora 60 dis da canche la deliberazion va en doura o da canche la ge vegn notifichèda o da canche i n'é stac metui en consaputa a duc i efec;
- empede l recors al T.R.G.A., chi che à n enteres i pel meter dant recors straordenèr al President de la Republica, demò per costions de legitimità, dant che vae fora 120 dis da canche la deliberazion va en doura o da canche la ge vegn comunichèda o da canche i n'é stac metui en consaputa a duc i efec.

Letto, approvato e sottoscritto  
*Let, aproà e sotscrit*

**IL VICEPRESIDENTE / L VIZEPRESIDENT**

F.TO – sig. Simone Congiu -

**IL SEGRETARIO / L SECRETÈR**

*FIRMATO DIGITALMENTE*

F.TO – dott.sa/*dотора* Elisabetta Gubert -

---

**RELAZIONE DI PUBBLICAZIONE**  
***RELAZION DE PUBLICAZION***

Questa deliberazione viene pubblicata sull'albo telematico del Comun general de Fascia il giorno <b>20 OTTOBRE 2025</b> per 10 giorni consecutivi.	Chesta deliberazion la vegn publichèda su l'albo telematic del Comun general de Fascia ai <b>20 de OTOBER del 2025</b> per 10 dis a dò a dò.
--	--

**IL SEGRETARIO / L SECRETÈR**

*FIRMATO DIGITALMENTE*

F.TO - dott.ssa/*d.ra* Elisabetta Gubert

---

**ESTREMI DI ESECUTIVITÀ**  
***DAC DE METUDA EN DOURA***

Deliberazione non soggetta a controlli, dichiarata immediatamente eseguibile, e perciò esecutiva salva la sua pubblicazione sull'albo telematico del Comun general de Fascia, dal <b>15 OTTOBRE 2025</b> .	Deliberazion no sotmetuda a controì, declarèda sobito da meter en doura, e donca en doura, lascian a valer che la vegne publichèda su l'albo telematic del Comun general de Fascia, dai <b>15 de OTOBER del 2025</b> .
--	--

---

Copia conforme all'originale, in carta libera per uso amministrativo.	Copia valiva che l'originèl, sun papier senza bol per doura aministrativa.
---	--

VISTO / *SOTSCRIT*:

**IL SEGRETARIO / L SECRETÈR**

*firmato digitalmente*

dott.ssa Elisabetta Gubert

San Giovanni di Fassa, 20 ottobre 2025  
Sèn Jan, ai 20 de otober del 2025